



Commonwealth of Massachusetts

Executive Office of Energy and Environmental Affairs

## Department of Environmental Protection

Address: 100 Cambridge Street, Suite 900, Boston MA 02114 | Phone: 617-292-5500

**Maura T. Healey**  
Governor

**Kim Driscoll**  
Lieutenant Governor

**Rebecca Tepper**  
Secretary

**Bonnie Heiple**  
Commissioner

### AVISO DE AUDIÊNCIA PÚBLICA

Este aviso de audiência pública está disponível em outros idiomas (espanhol, vietnamita, chinês, crioulo haitiano e português) no sítio eletrônico do Departamento de Proteção Ambiental de Massachusetts (MassDEP, na sigla em inglês) em: <https://www.mass.gov/service-details/massdep-public-hearings-comment-opportunities>.

Informa-se, pelo presente, que o MassDEP, ao abrigo da autoridade que lhe é conferida pelo capítulo 21, §27 das Leis Gerais de Massachusetts (M.G.L., na sigla em inglês), propõe emendas ao regulamento 314 CMR 4.00, que estabelece os Padrões de qualidade das águas superficiais de Massachusetts (MA SWQS, na sigla em inglês). Estas emendas permitirão atualizar os critérios sobre bactérias para proteger a saúde das pessoas durante a realização de atividades recreativas, p. ej., a navegação, além de eliminar classificações de águas superficiais que já não são utilizadas e realizar correções menores para melhorar o documento. Serão realizadas duas audiências públicas virtuais, ao abrigo das disposições do capítulo 30A das M.G.L., com o objetivo de receber comentários sobre as emendas propostas nos seguintes horários:

terça-feira, 27 de janeiro de 2026, às 6:00 p. m. (hora do leste); e

quarta-feira, 28 de janeiro de 2026, às 2:00 p. m. (hora do leste).

Para assistir às audiências, é necessário realizar uma inscrição prévia. Em cada sessão, será apresentado um resumo geral durante a primeira hora, seguido da recolha de depoimentos dos assistentes para ouvirmos os seus pontos de vista.

Poderá apresentar os seus depoimentos de forma oral durante as audiências ou enviar os seus comentários por escrito até às 5:00 p. m. de segunda-feira, 9 de fevereiro de 2026. Os comentários escritos devem ser enviados através de correio eletrónico ou correio postal. Para o fazer por correio eletrónico, escreva para [dep.wpp@mass.gov](mailto:dep.wpp@mass.gov) indicando no assunto: “Public Comments – Proposed MA SWQS Amendments” (Comentários públicos – Emendas propostas aos MA SWQS). Se preferir o correio postal, envie a sua correspondência à atenção de: Anna Mayor, MassDEP Watershed Planning Program (Programa de Planeamento de Bacias Hidrográficas), 8 New Bond Street, Worcester, MA 01606.

Tanto as emendas propostas como as ligações para se inscrever nas audiências estão disponíveis no sítio eletrônico dos MA SWQS do MassDEP em: <https://www.mass.gov/regulations/314-CMR-4-the-massachusetts-surface-water-quality-standards>.

Se necessitar de adaptações especiais para participar nestas audiências, por favor, contacte o Gabinete de Diversidade da Secretaria Executiva de Assuntos de Energia e Ambiente (EEA, na sigla em inglês) através do número 617-626-1282, do serviço MassRelay (TTY#) ligando para 1-800-439-2370 ou solicite a assistência no momento da inscrição. Este aviso está disponível em formatos alternativos mediante pedido. O MassDEP oferece serviços gratuitos de interpretação e tradução para pessoas com um domínio limitado do inglês. Se precisar de um intérprete para participar nesta reunião, as informações sobre os serviços de tradução podem ser consultadas na seguinte ligação: <https://www.mass.gov/info-details/massdep-language-translation-assistance>. Tem também a opção de solicitar serviços de interpretação ou a tradução da audiência no momento em que realizar a sua inscrição.